

بنك القاهرة عمان

القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة (غير مدققة)

٣٠ أيلول ٢٠١٥

**تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
إلى مجلس إدارة بنك القاهرة عمان  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

لقد راجعنا القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة لبنك القاهرة عمان (شركة مساهمة عامة محدودة) كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ والتي تتكون من قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة المختصرة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ وقائمة الدخل المرحلية الموحدة المختصرة وقائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة المختصرة وقائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة المختصرة وقائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة المختصرة للتسعة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات حولها. إن مجلس الإدارة مسؤول عن اعداد وعرض هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وفقا لمعيار التقارير المالية الدولي / معيار المحاسبة الدولي ٣٤ (التقارير المالية المرحلية). ان مسؤوليتنا هي التوصل الى نتيجة حول هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة استنادا إلى مراجعتنا.

**نطاق المراجعة**

لقد جرت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي المتعلق بعمليات المراجعة ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". إن مراجعة المعلومات المالية المرحلية تتمثل في القيام بإستفسارات بشكل أساسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. ان نطاق أعمال المراجعة أقل بكثير من نطاق أعمال التدقيق التي تتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية وبالتالي لا تمكننا أعمال المراجعة من الحصول على تأكيدات حول كافة الأمور الهامة التي من الممكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق، وعليه فاننا لا نبدي رأي تدقيق حولها.

**النتيجة**

بناء على مراجعتنا لم تسترغ انتباهنا أية أمور تجعلنا نعتقد بأن القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة لم يتم اعدادها من كافة النواحي الجوهرية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي ٣٤.

**فقرة ايضاحية**

تم اعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة بموجب تعليمات ادراج الأوراق المالية في بورصة عمان وإغراض الإدارة ولا تتطلب موافقة البنك المركزي الأردني عليها.

إرنست ويونغ الأردن  
مماسون قانونيون  
عمان - الأردن  
بشر إبراهيم بكر  
ترخيص رقم ٥٩٢

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية  
٢٥ تشرين الأول ٢٠١٥

بنك القاهرة عمان  
قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة المختصرة  
كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥

٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	إيضاحات
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
١٨٨ر٤٦٠ر٣٨٢	١٨٦ر٠٠١ر٣٥٦	٤
٤٦٦ر٢٦٩ر٩٤٥	١٨٢ر٥٣٩ر٩٣١	٥
١٠٧ر٣٩٩ر٩٨٤	٤٣٩ر٩٦٢ر٢٧٥	٦
٢٨ر٥٧٥ر٧٣٤	٢٧ر٩٠٧ر٩٥٩	٧
٢٥ر١٣٠ر٩٩٣	٤٦ر٨٢٧ر٤٢٤	٨
١ر٠٢٠ر٥٥٦ر٣٧٥	١ر١٢٩ر٧٨٨ر٢٣٩	٩
٣٩٤ر٧٢٢ر٨٠٩	٣٤٣ر٥٧١ر٠٥٤	١٠
١٧ر٩٩٤ر٣٥١	٢٧ر٤١٣ر٦٢٤	
٢٨ر٨٨٥ر٦٢٥	٢٨ر٨٨٤ر٨٥٤	
٩ر٤٤٤ر٧١٨	١٠ر٣٧٦ر٥٠٤	
٢ر٨١٩ر٨٤٥	٢ر٨١٩ر٨٤٥	
٦٣ر١٧٨ر٣٥٣	٩٨ر٦٠٣ر٠١٤	١١
٢ر٣٥٣ر١٣٩ر١١٤	٢ر٥٢٤ر٦٩٦ر٠٧٩	
<b>الموجودات</b>		
نقد وأرصدة لدى بنوك مركزية		
أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية		
إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية		
موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل		
موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر		
تسهيلات ائتمانية مباشرة، بالصافي		
موجودات مالية بالكلفة المطفأة، بالصافي		
موجودات مالية مرهونة		
ممتلكات ومعدات بالصافي		
موجودات غير ملموسة بالصافي		
موجودات ضريبية مؤجلة		
موجودات أخرى		
مجموع الموجودات		
<b>المطلوبات وحقوق الملكية</b>		
المطلوبات -		
ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية		
ودائع عملاء		
تأمينات نقدية		
أموال مقترضة		
مخصصات متنوعة		
مخصص ضريبة الدخل		
مطلوبات ضريبية مؤجلة		
مطلوبات أخرى		
مجموع المطلوبات		
٢٥٦ر٣٤٧ر٨٦٣	٣٦٦ر٤٢٨ر٦٨٩	
١ر٥٨٧ر٤٠٣ر٠٨٢	١ر٦٣٦ر٤٢٤ر٦٣٠	١٢
٨٧ر١٢٨ر٣٥٠	٩١ر٤٢٩ر٦١٢	
٥٠ر٤٠١ر٤٨٨	٥٤ر٧٣٦ر٧٦٩	١٣
١٣ر٠٨٦ر١٠٣	١٣ر٥٧١ر٣٠٥	
٢٣ر٨٠٨ر٥٨٠	١٩ر٩٤٣ر٤٦٥	١٤
٢ر٥٩٢ر٦١٢	٢٠٢ر٠٤٣	
٤٠ر٥٥٩ر٠٤٧	٣٦ر٨٨٨ر٧٢٨	١٥
٢ر٠٦١ر٣٢٧ر١٢٦	٢ر٢١٩ر٦٢٥ر٢٤١	
<b>حقوق الملكية -</b>		
حقوق مساهمي البنك		
رأس المال المكتتب به والمدفوع		
الاحتياطي القانوني		
احتياطي مخاطر مصرفية عامة		
احتياطي تقلبات دورية		
احتياطي القيمة العادلة، بالصافي		
أرباح مدورة		
أرباح الفترة بعد احتياطي المخاطر المصرفية العامة		
مجموع حقوق الملكية		
مجموع المطلوبات وحقوق الملكية		
١٢٥ر٠٠٠ر٠٠٠	١٦٠ر٠٠٠ر٠٠٠	٢٦
٥٤ر٥٣٩ر١٧٩	٥٤ر٥٣٩ر١٧٩	٢٧
١٢ر٢٧٠ر٠٠٠	١٢ر٥٧٠ر٠٠٠	
٥ر٠٧٩ر٩٩٨	٥ر٠٧٩ر٩٩٨	
٢ر٣٢٣ر٠٣٣	١ر٢٤٤ر١٥٣	١٦
٩٢ر٥٩٩ر٧٧٨	٤١ر٤٧٧ر٧٧٢	
-	٣٠ر٤٨٩ر٧٣٦	
٢٩١ر٨١١ر٩٨٨	٣٠٥ر٠٧٠ر٨٣٨	
٢ر٣٥٣ر١٣٩ر١١٤	٢ر٥٢٤ر٦٩٦ر٠٧٩	

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٨ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

بنك القاهرة عمان  
قائمة الدخل المرحلية الموحدة المختصرة  
للتلاثة أشهر والتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ (غير مدققة)

للتسعة اشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٥		للتلاثة اشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٤		إيضاحات
دينار	دينار	دينار	دينار	
١١٢٠٦٧٤٠٨٥٥	١٠٧٤٠٤٣٤١	٣٦٠٩٥٨٠٢	٣٥٠٤٦٣٩٥	١٧
٣٦٠٣٧٠٩٧٧٢	٣٢٠٠٩٧٥٠٨	١١٠١٦٠٦٥٦	٩٠٧٥٠٣٣٨	١٨
٧٦٠٣٠٣٨٨٣	٧٥٠٣٩٤٨٣٣	٢٥٠٤٣٥١٤٦	٢٥٠٢٩٦٠٥٧	صافي إيرادات الفوائد
١٥٠٧٠٦٨١٠	١٥٠١٦٧٠٩١٨	٥٠٤٠٠١٤٩	٥٠٣٢٠٠٨١	صافي إيرادات العمولات
٩٢٠١٠٠٦٩٣	٩٠٠٦٢٧٥١	٣٠٠٨٣٥٢٩٥	٣٠٠٦١٦١٢٨	صافي إيرادات الفوائد والعمولات
٢٠١٦٠٠٩٥٣	٢٠٢٩٠٠٤٩٨	٦٦٩٠٣٩٩	٦٩٥٠٧٧٩	أرباح عملات أجنبية
١٠٧٦٨٠٦٦١	٢٧٢٠٧٨٢	٣٩٥٠٦٠٢	(٨١٠٣٩)	١٩
١٠٠١٢٠٦١٢	١٠٢٩١٠٧٣٥	-	٢٩٢٠٨٢٤	أرباح (خسائر) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٣٢٧٠٣٦	-	-	-	توزيعات أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر
٣٠٨٢٠٧٣٦	٣٠٨٥٥٠٢٥٦	١٠٠٦١٠٨٣٣	١٠٢٢٩٠٤٣٨	أرباح موجودات مالية بالكلفة المطفأة
١٠٠٠٨٦٢٠٧٩١	٩٨٠٢٧٣٠٢٢	٣٢٠٩٦٢٠١٢٩	٣٢٠٧٥٢٠٦٤٠	إيرادات أخرى
				إجمالي الدخل
٢٨٠٤٢٣٠٦٨٧	٢٨٠٧٠٥٠٣٨٩	٩٠٩٦٠٨٧٦	٩٠٣٦٧٠٩٧٨	نفقات الموظفين
٤٠٦٠٩٠١٥٧	٤٠٦٨١٠٤١٣	١٠٣٧٠٧٣٠	١٠٦٠٢٠٧٠٠	استهلاكات وإطفاءات
١٦٠٣٠٥٠٦٩١	١٦٠٥٩٠٣٢٢	٥٠٤٠٠٢٣	٥٠٨١٠٠٢٥٦	مصاريف أخرى
٣٠١٠٢٠٣٥٠	٢٠٦٥٠٠٠٠	١٠٢٠٩٠٠	١٠٢٥٠٠٠٠	مخصص تنفي التسهيلات الائتمانية المباشرة
٨٨٦٠٢٥٠	-	-	-	مخصص تنفي استثمارات بالكلفة المطفأة
٨٨٠٠٧٤٣	٨٤٨٠٢١٢	١٧٥٠٧٧٩	٢٠٨٠٣٩٢	مخصصات متنوعة
٥٤٠٢٠٧٠٨٧٨	٥٣٠٤٤٠٤٦	١٦٠٩٥٣٠٦٠٨	١٨٠٢٣٩٠٣٢٦	إجمالي المصروفات
٤٦٠٦٥٤٠٩١٣	٤٤٠٧٢٨٠٩٧٦	١٦٠٠٨٠٢١	١٤٠١٣٠٣١٤	الربح للفترة قبل الضرائب
(١٥٠٠١٢٠٤٠)	(١٣٠٩٣٩٠٢٤٠)	(٤٠٩٣٣٠٩١٤)	(٤٠٣٨٢٠٧٢١)	١٤
٣١٠٦٤٢٠٧٣	٣٠٠٧٨٩٠٧٣٦	١١٠٠٧٤٠٦٠٧	١٠٠١٣٠٠٩٣	ضريبة الدخل
				الربح للفترة
فلس / دينار	فلس / دينار	فلس / دينار	فلس / دينار	
٠/١٩٨	٠/١٩٢	٠/٦٩	٠/٦٣	٢٠
				الحصة الاساسية والمخفضة للسهم من ربح الفترة

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٨ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

بنك القاهرة عمان  
قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة المختصرة  
لثلاثة أشهر والتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ (غير مدققة)

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول		لثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول		
٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥	
دينار	دينار	دينار	دينار	
٣١٦٤٢,٠٧٣	٣٠,٧٨٩,٧٣٦	١١,٠٧٤,٦٠٧	١٠,١٣٠,٥٩٣	الربح للفترة
				يضاف: بنود الدخل الشامل الأخرى بعد الضريبة
				والتي لن يتم تحويلها إلى الأرباح والخسائر في
				الفترة اللاحقة:
٤٢,٤٧٥	(١,٠٥٥,٨٨٦)	(٦١,٦٠٩)	(٤٢٨,١٥٩)	التغير في احتياطي القيمة العادلة بعد الضريبة
٣١,٦٨٤,٤٤٨	٢٩,٧٣٣,٨٥٠	١١,٠١٢,٩٩٨	٩,٧٠٢,٤٣٤	مجموع الدخل الشامل للفترة

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٨ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

بنك القاهرة عمان  
قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة المختصرة  
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ ايلول ٢٠١٥ (غير مدققة)

إجمالي حقوق الملكية	الاحتياطيات							رأس المال المكتتب به والسفوح
	الربح للفترة	الأرباح الموزعة	القيمة المائلة	احتياطي التغيرات الزمنية	مخاطر مصرفية	اختياري	قانوني	
٢٩١٦٨٨٨	-	٩٢٥٩٩٦٧٧٨	٢٣٢٢٠٣٣	٥٠٧٩٩٩٨	١٢٦٧٠٠٠٠	-	٥٤٦٣٩١٧٩	١٢٥٠٠٠٠٠٠
٢٩٧٣٣٦٥٠	٢٠٧٨٩٧٣٦١	-	(١٠٥٥٨٨٦)	-	-	-	-	-
-	(٣٠٠٠٠٠٠)	-	-	٣٠٠٠٠٠٠	-	-	-	-
-	-	(٣٥٠٠٠٠٠٠)	-	-	-	-	-	٢٥٠٠٠٠٠٠
(٢٢٥٠٠٠٠)	-	(٢٢٥٠٠٠٠)	-	-	-	-	-	-
-	-	٢٢٩٩٤	(٢٢٦٩٤)	-	-	-	-	-
(١٦٢٥٠٠٠٠)	-	(١٦٢٥٠٠٠٠)	-	-	-	-	-	-
٣٠٥٠٧٠٦٣٨	٢٠٤٨٩٧٣٦١	٤١٢٤٧٧٧٢	١٢٤٤١٥٢	٥٠٧٩٩٩٨	١٢٥٧٠٠٠٠	-	٥٤٦٣٩١٧٩	١٢٠٠٠٠٠٠٠
٢٢٤١٧٧٦٤٧	-	٩١٤٢٠٩٤٠	٢٠١٧٠٢٤٢	٤٨٢٣٢٤٩٨	١١٦٨٢٠٠٠٠	١٣٣١١١٢	٤٨٤٧٥٥٢	١٠٠٠٠٠٠٠٠
٣١٦٨٤٥٤٨	٣١٦٤٢٠٧٣	-	٤٢٤٧٥	-	-	-	-	-
-	(٤٥٠٠٠٠٠)	-	-	٤٥٠٠٠٠٠	-	-	-	-
-	-	(٢٢٦٧٨٦٣٨٧)	-	-	(١٣٣١١١٢)	-	-	٢٥٠٠٠٠٠٠
(١٧٥٠٠٠٠)	-	(١٧٥٠٠٠٠)	-	-	-	-	-	-
-	-	٥٩٦٨٩	(٥٩٦٨٩)	-	-	-	-	-
(١٧٠٠٠٠٠٠)	-	(١٧٠٠٠٠٠٠)	-	-	-	-	-	-
٢٧٨٦٨٧١٩٥	٣١١٩٢٠٧٣	٥٥٦٢٧٥٤٢	٢٠٨٩٥٢٩	٤٠٢٣٢٤٩٨	١٢٦٧٠٠٠٠	-	٤٨٤٧٥٥٢	١٢٥٠٠٠٠٠٠

يحظر التصرف باحتياطي المخاطر المصرفية العامة والرصيد الدائن لاحتياطي تقييم الموجودات المالية إلا بموافقة مسبقة من البنك المركزي الأردني.  
- يبلغ رصيد الأرباح الموزعة كما في ٣٠ ايلول ٢٠١٥ الذي لا يمكن التصرف به والناجم عن اثر التطبيق المكر للتعديل الدولي للتقارير المالية رقم (٩) مبلغ ١٢٨٧٠١٢٠٠٠ دينار.  
- تتضمن الأرباح الموزعة مبلغ ٢٨١٩٦٨٤٥ دينار رصيد الموجودات الضريبية المرحلية وبقاءه على تلميحات البنك المركزي الأردني يحظر التصرف بها.

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٨ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

بنك القاهرة عمان  
قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة المختصرة  
للتسعة اشهر المنتهية في ٣٠ ايلول ٢٠١٥ (غير مدققة)

٣٠ ايلول ٢٠١٤	٣٠ ايلول ٢٠١٥	ايضاح
دينار	دينار	
٤٦٦٥٤٩١٣	٤٤٧٢٨٩٧٦	<b>الأنشطة التشغيلية</b>
		الربح للفترة قبل الضرائب
		تعديلات -
٤٦٠٩١٥٧	٤٦٨١٤١٣	استهلاكات واطفاءات
٣٠٢٣٥٠	٢٦٥٠٠٠٠	مخصص تدني التسهيلات الائتمانية المباشرة
٨٨٠٧٤٣	٨٤٨٢١٢	مخصصات متنوعة
(١٠١٢٦١٢)	(١٠٢٩١٧٣٥)	توزيعات أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر
٧٩٦٦٨٥	١٦٣٤٩٩١	خسائر تقييم الموجودات المالية في القيمة العادلة من قائمة الدخل الأخر
٨٨٦٢٥٠	-	خسائر تدني موجودات مالية بالكلفة المطفأة
(٢١٤٦٢)	(١١٠٢١)	(أرباح) بيع ممتلكات ومعدات
(٦٦٣٢٠)	(٢٦٤٣٥٥)	(أرباح) بيع موجودات مستملكة
١٤٤٨٥٦	-	خسائر تدني موجودات مستملكة
(١٩٤٤٠٧٣)	(٢٠٧١٨٥)	تأثير تغير اسعار الصرف على النقد وما في حكمه
٥٤٠٣٠٤٨٧	٥٠٦٦٩٢٩٦	التدفق النقدي من الأنشطة التشغيلية قبل التغير في الموجودات
(١٢٠٢٤٤٩٨٤)	(٣٣٢٢٦٢٢٩١)	(الزيادة) في الودائع لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
١٤٧٧٥٠	(٩٦٧٢١٦)	(الزيادة) النقص في موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
(٣٤٧٦٩٨١٦)	(١١١٨٨١٦٤)	(الزيادة) في التسهيلات الائتمانية المباشرة
(٩٢٤٣٠٧٥٩)	(٥٤٩٥٣١٨٦)	(الزيادة) في الموجودات الأخرى
١٢٠٩٠٠٠٠	٣٢٧٨٣١٣٣	الزيادة في ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية (التي تزيد استحقاقاتها عن ثلاثة اشهر)
١٤٥٢٠٢٩٠٣	٤٩٠٢١٥٤٧	الزيادة في ودائع العملاء
١٥٧١٦٥٠٠	٤٣٠١٢٦٢	الزيادة في التامينات النقدية
٤١٨٠٣٧٣	(٣٦٧٠٣١٩)	(النقص) الزيادة في المطلوبات الأخرى
(٤٤٥٥٠١)	(٣٦٣٠١٠)	مخصصات متنوعة مدفوعة
(١٦٥٢٣٠٤٧)	(٣٦٧٤٢٢٦٤٨)	صافي التدفق النقدي (المستخدم في) الأنشطة التشغيلية قبل ضريبة الدخل
(١٨٧٦٩٤٦)	(١٩٧٢٤١٢)	ضريبة الدخل المدفوعة
(٣٥٢٩٢٩٣)	(٣٨٧١٤٧١٦٠)	صافي التدفق النقدي (المستخدم في) الأنشطة التشغيلية
(٢١٢٧٠)	(٣٥٦٢٢٠)	<b>الأنشطة الإستثمارية</b>
٤٦٨٥٥٧	١٣٢٢٧١	(شراء) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر
١٠١٢٦١٢	١٠٢٩١٧٣٥	بيع موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر
(١٨٨٨٢٢٠٦)	(١٣٧٤٢٢٠٢٠)	توزيعات ارباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر
١٨٨٤٢٦١٨٠	١٧٩١٥٤٠٢	الآخر
(٢٠٩٨٠٣٧)	(٣٣٥٢٩٩٩)	(شراء) موجودات مالية أخرى بالكلفة المطفأة
٢٣٣٢٤	٣٢٩٥٥	استحقاقات موجودات مالية أخرى بالكلفة المطفأة
(١٤١١٨٥٩)	(٢٥٨١٣٦٣)	(شراء) ممتلكات ومعدات
١٦٧٣٠١٧٣٠١	٣٣٦٩٢٩٦٦١	بيع ممتلكات ومعدات
		(شراء) موجودات غير ملموسة
		صافي التدفق النقدي من الأنشطة الاستثمارية
(١٧٠٠٠٠٠٠)	(١٦٢٥٠٠٠٠)	<b>الأنشطة التمويلية</b>
٢٤١٨٧٦٣٤	٢٣٨١٩٤٥٥	أرباح موزعة على المساهمين
(١٢٩٠٣١٠٥٥)	(١٩٤٨٤٢٦٤)	الزيادة في الأموال المقترضه
(١٧٥٠٠٠)	(٢٢٥٠٠٠)	تسديد الاموال المقترضه
(١٢٢٠١٨٠٢١)	(١٢٠١٣٩١٩)	مصاريف زيادة رأس المال
١٩٤٤٠٧٣	٢٠٧١٨٥	صافي التدفق النقدي (المستخدم في) الأنشطة التمويلية
١٢١٥٠٢٦٠	(٣٦٣٤٨٦٧٣٣)	تأثير تغير اسعار الصرف على النقد وما في حكمه
١٧٦٥٩٩٤٢١	٤١١٧٢٢٩٦٤	صافي (النقص) الزيادة في النقد وما في حكمه
١٨٨٧٤٩٦٨١	٤٨٠٨٦٢٣١	النقد وما في حكمه في بداية الفترة
		النقد وما في حكمه في نهاية الفترة

(١) معلومات عامة

تأسس بنك القاهرة عمان خلال عام ١٩٦٠ وتم تسجيله كشركة مساهمة عامة أردنية مركزها الرئيسي في عمان - المملكة الأردنية الهاشمية بموجب القانون والأصول الصادرة عن وزارة العدلية وتم توفيق أوضاعه وفقاً لقانون الشركات رقم (١٢) لسنة ١٩٦٤.

يقوم البنك بتقديم جميع الأعمال المصرفية والمالية المتعلقة بنشاطه من خلال مركزه الرئيسي بمدينة عمان وفروعه داخل المملكة وعددها ٨٥ وخارجها في فلسطين وعددها ٢١ وفي البحرين وعددها فرع واحد ومن خلال الشركات التابعة له.

إن أسهم البنك مدرجة في بورصة عمان.

تم إقرار القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ٢٥ تشرين الأول ٢٠١٥.

(٢) أهم السياسات المحاسبية

أسس إعداد القوائم المالية

تم إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة للبنك كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ (التقارير المالية المرحلية).

إن القوائم المالية المرحلية المختصرة لا تتضمن كافة المعلومات والإيضاحات المطلوبة للقوائم المالية السنوية والمعدة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية ويجب أن تقرأ مع التقرير السنوي للبنك كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤. كما أن نتائج الاعمال للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ لا تمثل بالضرورة مؤشراً على النتائج المتوقعة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥.

التغير في السياسات المحاسبية

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة متفقة مع تلك التي اتبعت في إعداد القوائم المالية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

أسس توحيد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة

تتضمن القوائم المالية الموحدة القوائم المالية للبنك والشركات التابعة له والخاضعة لسيطرته وتتحقق السيطرة عندما يكون البنك قادراً على إدارة الأنشطة الرئيسية للشركات التابعة وعندما يكون معرضاً للعوائد المتغيرة الناتجة من استثماره في الشركات التابعة أو يكون له حقوق في هذه العوائد، ويكون قادراً على التأثير في هذه العوائد من خلال سلطته على الشركات التابعة، ويتم استبعاد المعاملات والأرصدة والإيرادات والمصروفات فيما بين البنك والشركات التابعة:

يتم إعداد القوائم المالية للشركات التابعة لنفس الفترة المالية للبنك باستخدام نفس السياسات المحاسبية المتبعة في البنك، إذا كانت الشركات التابعة تتبع سياسات محاسبية تختلف عن تلك المتبعة في البنك فيتم إجراء التعديلات اللازمة على القوائم المالية للشركات التابعة لتتطابق مع السياسات المحاسبية المتبعة في البنك.

يمتلك البنك كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ الشركات التابعة التالية:

اسم الشركة	رأس المال المدفوع (دينار)	نسبة ملكية البنك %	طبيعة عمل الشركة	مكان عملها	تاريخ التملك
الشركة الوطنية للخدمات المالية	٥٠٠.٠٠٠.٠٠٠	١٠٠	وساطة مالية وإدارة استثمارات	الأردن	١٩٩٢
الشركة الوطنية للاوراق المالية	١٥٠.٠٠٠.٠٠٠	١٠٠	وساطة مالية	فلسطين	١٩٩٥
شركة تملك للتاجير التمويلي	١٠٠.٠٠٠.٠٠٠	١٠٠	تاجير تمويلي	الأردن	٢٠١٣

- لم يتم توحيد القوائم المالية لشركة القاهرة للاستثمارات العقارية محدودة المسؤولية وتبلغ ملكية البنك ما نسبته ١٠٠٪ من رأسمالها المدفوع البالغ ٥٠٠.٠٠٠ دينار وذلك لأنه تم بتاريخ ٣١ تموز ٢٠٠٢ نقل موجودات ومطلوبات الشركة إلى البنك، ويسعى البنك إلى استكمال الإجراءات القانونية لتصفية الشركة.

- يتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة في قائمة الدخل الموحد من تاريخ تملكها وهو التاريخ الذي يجري فيه فعلياً انتقال سيطرة البنك على الشركات التابعة، ويتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة التي تم التخلص منها في قائمة الدخل الموحدة حتى تاريخ التخلص منها وهو التاريخ الذي يفقد البنك فيه السيطرة على الشركات التابعة.

### (٣) استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة البنك القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والإفصاح عن الالتزامات المحتملة. كما أن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الإيرادات والمصاريف والمخصصات وكذلك في التغيرات في القيمة العادلة التي تظهر ضمن حقوق الملكية. وبشكل خاص يتطلب من إدارة البنك إصدار أحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها. إن التقديرات المذكورة المبينة بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وأن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل.

في اعتقاد إدارة البنك بأن تقديراتها ضمن القوائم المالية معقولة ومفصلة على النحو التالي:

- مخصص تدني التسهيلات الإئتمانية المباشرة: يتم مراجعة مخصص التسهيلات ضمن الأسس الموضوعية من قبل البنك المركزي الأردني ومعايير التقارير المالية الدولية.

- يتم إثبات خسارة تدني قيمة العقارات المستملكة اعتماداً على تقييمات عقارية حديثة ومعتمدة من قبل مقيدين معتمدين لغايات إثبات خسارة التدني ويعاد النظر في ذلك التدني بشكل دوري.

- مخصص ضريبة الدخل: يتم تحميل الفترة المالية بما يخصها من نفقة ضريبة الدخل وفقاً للأنظمة والقوانين والمعايير المحاسبية ويتم احتساب وإثبات الموجودات والمطلوبات الضريبية المؤجلة ومخصص الضريبة اللازم.

- تقوم الإدارة بإعادة تقدير الأعمار الانتاجية للموجودات الملموسة وغير الملموسة بشكل دوري لغايات احتساب الاستهلاكات والاطفاءات السنوية اعتماداً على الحالة العامة لتلك الموجودات وتقديرات الأعمار الانتاجية المتوقعة في المستقبل، ويتم أخذ خسارة التدني (إن وجدت) إلى قائمة الدخل.

- مخصصات قضائية: لمواجهة أية التزامات قضائية يتم أخذ مخصصات لهذه الالتزامات استناداً لرأي المستشار القانوني في البنك.

- القيمة العادلة للأدوات المالية: تقوم الإدارة بتحديد القيمة العادلة للأدوات المالية للحصول على قيمة عادلة تعكس توقعات السوق وتأخذ بالاعتبار العوامل السوقية وأية مخاطر أو منافع متوقعة عند تقدير قيمة الأدوات المالية. إن أسعار الإغلاق (شراء موجودات / بيع مطلوبات) بتاريخ القوائم المالية في أسواق نشطة تمثل القيمة العادلة للأدوات التي لها أسعار سوقية. وفي حال عدم توفر أسعار معلنة أو عدم وجود تداول نشط لبعض الأدوات أو عدم نشاط السوق يتم تقدير قيمتها العادلة بعدة طرق منها:

- مقارنتها بالقيمة السوقية الحالية لأداة مالية مشابهة لها إلى حد كبير.
- تحليل التدفقات النقدية المستقبلية وخصم التدفقات النقدية المتوقعة بنسبة مستخدمة في أداة مالية مشابهة لها.
- نماذج تسعير الخيارات.

(٤) نقد وأرصدة لدى بنوك مركزية

بلغ الاحتياطي النقدي ٨٤٦٩١٧٣٩ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ مقابل ٨٤٨٩٧٥٩٤ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

بلغت الأرصدة مقيدة السحب عدا عن الاحتياطي النقدي ٧٤٤٤٥٠٠ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

لا يوجد اية ارصدة تستحق خلال فترة تزيد عن ثلاثة شهور كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

(٥) أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

بلغت الأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المصرفية التي لا تتقاضى فوائد ٢٢٦٥٤٨٩٢ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ مقابل ٣٩٠٦٩١٤٥ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

لا يوجد أرصدة مقيدة السحب كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

(٦) ايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الاول ٢٠١٤	٣٠ ايلول ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٥٣٩٠٠.٠٠٠	٣٤٦٧٦٣.٠٠٠	ايداعات تستحق خلال فترة أكثر من ٣ أشهر إلى ٦ أشهر
٥٣٩٩٩٩٨٤	٨٠.٠٠٠.٠٠٠	أكثر من ٦ أشهر إلى ٩ أشهر
-	١٣١٩٩٢٧٥	أكثر من ٩ أشهر إلى ١٢ شهر
١٠٧٣٩٩٩٨٤	٤٣٩٩٦٢٢٧٥	المجموع

لا يوجد ايداعات مقيدة السحب كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

(٧) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

ان تفاصيل هذا البند كما يلي:

٣١ كانون الاول ٢٠١٤	٣٠ ايلول ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٢٥٨٣٠.٧٥١	٢٥٥٢٢.٦٣٨	اسهم شركات
٢١١٣٧٢	٢١١١٠٥	سندات واسناد قرض شركات
٢٥٣٣.٦١١	٢١٧٤.٢١٦	صناديق استثمارية
٢٨٥٧٥.٧٣٤	٢٧.٩٠٧.٩٥٩	

(٨) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

إن تفاصيل هذا البند كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٢٤٣٣٠.٣٦٣	٤٤٦٧٣.١٢٧	موجودات مالية متوفر لها اسعار سوقية
٢٤٣٣٠.٣٦٣	٤٤٦٧٣.١٢٧	اسهم متوفر لها اسعار سوقية
		مجموع موجودات مالية متوفر لها اسعار سوقية
٨٠٠.٦٣٠	٢١٥٤.٢٩٧	موجودات مالية غير متوفر لها اسعار سوقية
٨٠٠.٦٣٠	٢١٥٤.٢٩٧	اسهم غير متوفر لها اسعار سوقية
٢٥.١٣٠.٩٩٣	٤٦.٨٢٧.٤٢٤	مجموع موجودات مالية غير متوفر لها اسعار سوقية
		مجموع الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

(٩) تسهيلات ائتمانية مباشرة، بالصافي

إن تفاصيل هذا البند كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
١٢.٨٠٥.٥٠.٨	٩.٣٥٥.٩١٦	الأفراد (التجزئة)
٥٦١.٠٨٠.٢٣٦	٥٨٧.٧٤٢.٢٦٨	حسابات جارية مدينة
٢.٤٣٨.٦٧٨	٨.٢٢٦.٧٢٠	قروض و كمبيالات*
١.٠٧٠.٩.٨٥٥	١.٠٦٦.٠.٩٦١	التأجير الراسمالي
٦.٣٢٦.٨٠٠	٦.٨٨٥.٤٣٨	بطاقات الائتمان
١٣٦.٧٨١.٤٤٦	١٤٦.٥٥١.٢٨٧	أخرى
		القروض العقارية
٧٩.٢٠٠.٢١١	٧١.٨٥٥.٤٠٩	الشركات الكبرى
١٢٤.٦٧١.٣٨٣	١٥٦.٢٩٣.٢٨١	حسابات جارية مدينة
		قروض و كمبيالات*
١٨.٠٩٨.٣١٦	١٥.٢٣١.٧٢٢	منشآت صغيرة ومتوسطة:
٣٧.٩٢٥.٨٩١	٤٠.٢٦٥.١٩٨	حسابات جارية مدينة
٨٨.١٢٧.٨٦٩	١٣٧.١١٧.٤٣٠	قروض و كمبيالات*
١.٠٧٨.١٦٦.١٩٣	١.١٩٠.٣٦٥.٦٣٠	الحكومة والقطاع العام
		المجموع
(١.٠٢٥.٩.٤٨٢)	(١.٠٦١.٨.٢٨٧)	ينزل: فوائد معلقة
(٤٧.٣٥٠.٣٣٦)	(٤٩.٩٥٩.١٠٤)	ينزل: مخصص تندي تسهيلات ائتمانية مباشرة
١.٠٢٠.٥٥٦.٣٧٥	١.١٢٩.٧٨٨.٢٣٩	صافي التسهيلات الائتمانية المباشرة

\* صافي بعد تنزيل الفوائد والعمولات المقبوضة مقدماً البالغة ٥٦٢٦٦.٦٠١ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ مقابل ٥٢٧١.١٠٧ دينار كما في ٣١ كانون أول ٢٠١٤.

- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة ٥٧.٤٩٦.٨٤٢ دينار أي ما نسبته ٤.٨٣٪ من رصيد التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ مقابل ٥٨.١٧١.٤١١ دينار أي ما نسبته ٥.٤٠٪ من الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة بعد تنزيل الفوائد المعلقة ٤٧٣٢٥٠١٠ دينار أي ما نسبته ٤٠.١٪ من رصيد التسهيلات الائتمانية المباشرة بعد تنزيل الفوائد المعلقة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ مقابل ٤٧٩٧٢١٩٤ دينار أي ما نسبته ٤٩.٤٪ من الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.
- بلغت التسهيلات الائتمانية الممنوحة للحكومة الأردنية وكفالتها ٥٠١٢٢٠٩٣ دينار أي ما نسبته ٤٢.١٪ من إجمالي التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ مقابل ١٧٨٥٩٣١٤ دينار أي ما نسبته ١٦.٦٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.
- بلغت التسهيلات الائتمانية الممنوحة للقطاع العام في فلسطين ٥٧٦٣٨٨٥٦ دينار أي ما نسبته ٤٨.٤٪ من إجمالي التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ مقابل ٤٩٢٣٤٢٣ دينار أي ما نسبته ٤٥.٤٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

#### مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة:

فيما يلي الحركة على مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة:

٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٥٠٩٦٠٩٥٣	٤٧٣٥٠٣٣٦	الرصيد في بداية الفترة/ السنة
٥٤٨٨٢٠٣	٢٦٥٠٠٠٠	المقتطع خلال الفترة/ السنة من الإيرادات
(٨٨٤٢٦٧٩)	-	المستخدم من المخصص خلال الفترة/ السنة (الديون المشطوبة)
(٢٥٦١٤١)	(٤١٢٣٢)	فروقات تقييم
٤٧٣٥٠٣٣٦	٤٩٩٥٩١٠٤	الرصيد في نهاية الفترة/ السنة

#### الفوائد المعلقة

فيما يلي الحركة على الفوائد المعلقة:

٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
١١٣٨٧٢٨٨	١٠٢٥٩٤٨٢	الرصيد في بداية الفترة/ السنة
١٨٧٦٢٣	٧٩١٦٥٥	يضاف: الفوائد المعلقة خلال الفترة/ السنة
(٢٨٧٤٩٤)	(٣٢٠٨٩٥)	ينزل: الفوائد المحولة للإيرادات
(١٠٢٧٩٣٥)	(١١١٩٥٥)	الفوائد المعلقة التي تم شطبها
١٠٢٥٩٤٨٢	١٠٦١٨٢٨٧	الرصيد في نهاية الفترة/ السنة

(١٠) موجودات مالية أخرى بالكلفة المطفأة، بالصافي

ان تفاصيل هذا البند كما يلي:

٣١ كانون الاول ٢٠١٤	٣٠ ايلول ٢٠١٥
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)
١٧٧٦٦٦٢٢٩	١٧٧١٢٠٣
١٧٠٥٢٩٣٠	١٣٣٣٠٥٢٤
١٨٨١٩٥٥٩	١٥١٠١٧٢٧
٣٥٢٥١٨٩٦٥	٣١٩٤٩٨٦٤٢
١١٦٦٥٣٢٢٦	٢٧٨٠٤١٦
١١٨٤٣٤٠٠	٦٣١١٦٥٠
١٧٣٥٩	٢٠٤١٩
( ١٤١٨٠٠ )	( ١٤١٨٠٠ )
٣٧٥٩٠٣٢٥٠	٣٢٨٤٦٩٣٢٧
٣٩٤٧٢٢٢٨٠٩	٣٤٣٥٧١٠٥٤
٣٩٣٣٠٤٨٠٩	٣٤٢١٥٣٠٥٤
١٤١٨٠٠٠	١٤١٨٠٠٠
٣٩٤٧٢٢٢٨٠٩	٣٤٣٥٧١٠٥٤

موجودات مالية متوفر لها اسعار سوقية:  
اذونات وسندات خزينة حكومية اجنبية  
سندات واسناد قرض شركات  
مجموع موجودات مالية متوفر لها اسعار سوقية

موجودات مالية غير متوفر لها اسعار سوقية:  
اذونات وسندات خزينة حكومية  
سندات مالية حكومية او بكفالتها  
سندات واسناد قرض شركات  
سندات مالية اخرى  
يطرح مخصص التدني

موجودات مالية غير متوفر لها اسعار سوقية  
مجموع موجودات مالية أخرى بالكلفة المطفأة

تحليل السندات واذونات الخزينة :  
ذات عائد ثابت  
ذات عائد متغير  
المجموع

(١١) موجودات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الاول ٢٠١٤	٣٠ ايلول ٢٠١٥
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)
١٩٧١٦٣٤٦	١٥٤٦٨٣٤٨
٥٤٤٠١٩٨	٧٨٠١٧٠٠
١٠٠٨٩٩٢١	١٠٠٦٣٨٤٠
٦٠٥٧٢٧	١٥٠٤٨٥٣
٤٢٩٢٥٠١	٦١٠١٦٨٩٥
٢٥٠٠٠	٢٥٠٠٠
٣٠٠٦٨٠	٢٥٤٧٤٥
١٢٧٦٢٠٠	١٣٣٢٩٢٠
٢٠٣٩٠٧١٦	-
١٠٤١٠٦٤	١١٣٤٧١٣
٦٣١٧٨٣٥٣	٩٨٦٠٣٠١٤

إيرادات مستحقة غير مقبوضة  
مصرفات مدفوعة مقدماً  
موجودات ألت ملكيتها للبنك وفاء لديون مستحقة\*  
الذمم المدينة - بالصافي  
شيكات المقاصة  
صندوق ضمان التسوية  
تأمينات قابلة للاسترداد  
تأمينات لدى الفيزا الدولية  
دفعات على حساب استثمارات  
أخرى  
المجموع

\* تتطلب تعليمات البنك المركزي الأردني التخلص من الموجودات التي ألت ملكيتها للبنك خلال فترة أقصاها سنتين من تاريخ الإحالة.

## (١٢) ودائع عملاء

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٤٠٢٦٦٢ر٤٥٧	٤٤٣ر٨٥١ر٨٣٥	حسابات جارية وتحت الطلب
٣٤٥٧٥٣ر٧٨٥	٣٥٢ر٢٥٧ر٣٢٤	ودائع توفير
٨٣٨ر٩٨٦ر٨٤١	٨٤٠ر٣١٥ر٤٧١	ودائع لأجل وخاضعة لإشعار
١٥٨٧ر٤٠٣ر٠٨٣	١٦٣٦ر٤٢٤ر٦٣٠	المجموع

- بلغت ودائع الحكومة الأردنية والقطاع العام الأردني داخل المملكة ٤٠٢٦٠٦٦٦٩ر٦٦٦٩ر٦٦٦٩ دينار أي ما نسبته ٢٤ر٦٠٪ من إجمالي الودائع كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ مقابل ٣٧١٧ر٣٧٥ر١٧٧١ دينار أي ما نسبته ٢٣ر٤٠٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

- لا يوجد ودائع مقيدة السحب كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

- بلغت قيمة الودائع التي لا تتقاضى فوائد ٦٢٨ر١١٩ر٣٣٥ر٣٣٥ دينار أي ما نسبته ٣٨ر٣٨٪ من إجمالي الودائع كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ مقابل ٥٨٦ر٧٦١ر٩٤٤ر٩٤٤ دينار أي ما نسبته ٣٦ر٩٦٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

- بلغت قيمة الودائع الجامدة ٣٥ر٠٣ر٠١١ر٠١١ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ مقابل ٤٥ر٦٩٩ر٢٣٥ر٢٣٥ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

## (١٣) أموال مقترضة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

سعر فائدة الاقتراض	تاريخ الاستحقاق	دورية استحقاق	عدد الأقساط		المبلغ	
			الأقساط	المتبقية		
						٣٠ أيلول ٢٠١٥ (غير مدققة)
-٤ر٨٤٥٪		دفعة واحدة			١٥ر٥٩٨ر٠٠٠	اقتراض من مؤسسة الاستثمارات الخاصة لما وراء البحار OPIC
٤ر٨٩٥٪	لا يوجد	لكل قرض ٢٠٣٤	٢	٢	٣ر٤٥٥ر٠٠٠	اقتراض من وكالة التنمية الفرنسية
٣ر٣٥٨٪	لا يوجد	دفعة واحدة ٢٠١٥	١	١	٩ر٥٠٠ر٠٠٠	اقتراض من البنك المركزي الأردني*
٢ر٠٪	لا يوجد	نصف سنوية ٢٠٢٨	١٠	١٠	١٦ر٧٢٩ر٤٥	اقتراض من البنك المركزي الأردني**
-١ر٧٥٪		دفعة واحدة -٢٠١٥			١٢ر٢٠٠ر٠٠٠	اقتراض من البنك المركزي الأردني**
٢ر٢٥٪	سندات خزينة	لكل قرض ٢٠١٦	٣٥	٣٥	٧ر٠٩٠ر٠٠٠	بنك الاعمار الأوروبي
٢ر٠٪	لا يوجد	نصف سنوية ٢٠٢٨	١٤	١٤	١٠ر٧٤٤ر٢٢٤	اقتراض من شركة الاسواق المالية العالمية IFM
٣ر٢٥٪	سندات خزينة	سنوية ٢٠٢٠	٧	٧	٥٤ر٧٣٦ر٧٦٩	
-	لا يوجد	٢٠١٥	١	١		
						٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (مدققة)
-٤ر٨٤٥٪		دفعة واحدة			٢١ر٢٧٠ر٠٠٠	اقتراض من مؤسسة الاستثمارات الخاصة لما وراء البحار OPIC
٤ر٨٩٥٪	لا يوجد	دفعة واحدة ٢٠٣٤	١	١	٣ر٤٥٥ر٠٠٠	اقتراض من وكالة التنمية الفرنسية
٣ر٣٥٨٪	لا يوجد	دفعة واحدة ٢٠١٥	١	١	٩ر٥٠٠ر٠٠٠	اقتراض من البنك المركزي الأردني*
٢ر٠٪	لا يوجد	نصف سنوية ٢٠٢٨	١٠	١٠	١٢ر٢٠٠ر٠٠٠	اقتراض من البنك المركزي الأردني**
٢ر٢٥٪		دفعة واحدة			١٣ر٨١٢ر٢٦٤	اقتراض من البنك المركزي الأردني**
-٢ر٧٥٪	سندات خزينة	لكل قرض ٢٠١٥	٢١	٢١	١٠ر٧٤٤ر٢٢٤	اقتراض من شركة الاسواق المالية العالمية IFM
-	لا يوجد	٢٠١٥	١	١	٥٠ر٤٠١ر٤٨٨	

\* تم اعادة اقراض المبالغ المقرضة من البنك المركزي الاردني لقطاع الشركات الصغيرة والمتوسطة بمعدل فائدة ٦٪.

\*\* تم اعادة اقراض المبالغ المقرضة من البنك المركزي الاردني لاغراض التمويل الصناعي والزراعي والطاقة والسياحة بمعدل فائدة ٥,٢٥٪ كما يبدأ تسديد هذا الاقتراض للبنك المركزي الاردني بعد خمس سنوات من تاريخ المنح.

#### (١٤) مخصص ضريبة الدخل

##### ١- مخصص ضريبة الدخل

ان الحركة على مخصص ضريبة الدخل هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣٠ ايلول ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٢٢٠٦٦٦٤٨٣	٢٣٠٨٠٨٥٨٠	رصيد بداية الفترة/ السنة
(١٨٠٦٩٥٤٤٩)	(١٩٠٧٢٤١٢)	ضريبة الدخل المدفوعة
١٩٠٨١٢٠٦٢	١٥٠٨٤٧٠٤٢	ضريبة الدخل المستحقة
٢٤٠٦٨٤	١٢٠٣٥٥	اطفاء مطلوبات ضريبية مؤجلة
٢٣٠٨٠٨٥٨٠	١٩٠٩٤٣٠٦٥	رصيد نهاية الفترة/ السنة

- تمثل ضريبة الدخل الظاهرة في قائمة الدخل ما يلي :

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ ايلول ٢٠١٤	٢٠١٥	
دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	
١٥٠٨٥٠٩٤٦	١٥٠٨٤٧٠٤٢	ضريبة دخل الفترة
(٧٣٠١٠٦)	(١٩٠٧٠٢٢)	مطلوبات ضريبية مؤجلة
١٥٠١٢٠٨٤٠	١٣٠٩٣٩٠٢٤٠	ضريبة الدخل المستحقة على ارباح الفترة

- نسبة ضريبة الدخل القانونية للبنوك في الاردن تبلغ ٣٥٪ وتتراوح نسبة ضريبة الدخل القانونية في البلدان التي يوجد للبنك شركات وفروع فيها بين ١٥٪ و ٣١٪ تخضع البنوك في فلسطين لضريبة دخل بنسبة ١٥٪ وضريبة مضافة بنسبة ١٦٪.

- تم اجراء تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل والمبيعات حتى نهاية العام ٢٠١٣ لفروع البنك في الاردن ولم يتم مراجعة حسابات عام ٢٠١٤ لغاية تاريخ اعداد القوائم المالية.

- تم اجراء تسوية نهائية لفروع البنك في فلسطين للأعوام من ٢٠٠٩ وحتى ٢٠١٢، كما تم مراجعة حسابات البنك عن عام ٢٠٠٨ وقامت دائرة ضريبة الدخل بإصدار تقرير تم الاعتراض عليه من قبل البنك. كما قامت دائرة ضريبة الدخل باعادة تقدير لعامي ٢٠٠٦ و ٢٠٠٧ تم الاعتراض عليه من قبل البنك ولم يتم مراجعة حسابات عام ٢٠١٣ و ٢٠١٤ لغاية تاريخ اعداد القوائم المالية.

- تم إجراء تسوية نهائية للشركة الوطنية للخدمات المالية حتى نهاية عام ٢٠٠٩، كما قامت دائرة ضريبة الدخل والمبيعات بمراجعة سجلات الشركة للأعوام ٢٠١٠ و ٢٠١١ حيث قامت دائرة ضريبة الدخل والمبيعات باصدار تقرير تم الاعتراض لدى المحكمة من قبل الشركة ولم يتم مراجعة حسابات الشركة للأعوام ٢٠١٢ و ٢٠١٣ و ٢٠١٤.
- تم إجراء تسوية نهائية للشركة الوطنية للأوراق المالية (فلسطين) حتى نهاية العام ٢٠١٣.
- تم اجراء تسوية نهائية لشركة القاهرة العقارية للأعوام حتى نهاية عام ٢٠١٣.
- في رأي إدارة البنك أن مخصصات الضريبة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ كافية لمواجهة أية التزامات ضريبية مستقبلية.

#### (١٥) مطلوبات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣٠ ايلول ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٦٤٤٨٤١٨	٣٤١٥١٦٥	فوائد مستحقة غير مدفوعة
٤٦١٣٣٣٧	٥١٩٦٦٧٨	ذمم دائنة
٦٦٤٠٢٤٢	٧٢٥٢١٨٣	مصرفات مستحقة وغير مدفوعة
١٢٥٥٢٥٠٢	١٢٧٩١٢٥٢	أمانات مؤقتة
٦١٣٧٦٦٩	٥١٧٢٧٩٣	شيكات وسحوبات برسم الدفع
١١٣٦٨٢	٢٦٠٠٣	تسويات التداول
٤٠٥٣١٩٧	٣٠٣٤٦٥٤	أخرى
<u>٤٠٥٥٩٠٤٧</u>	<u>٣٦٨٨٨٧٢٨</u>	

#### (١٦) احتياطي القيمة العادلة

إن الحركة الحاصلة على هذا البند هي كما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣٠ ايلول ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٢١٠٧٠٤٣	٢٣٢٢٣٠٣٣	رصيد بداية الفترة/ السنة
٣٣٧٠٣٨	(١٥٣٨٦٥٣)	(خسائر) ارباح غير متحققة
(٦١٠٦٤)	٤٨٢٧٦٧	مطلوبات ضريبية مؤجلة
(٥٩٩٨٤)	(٢٢٩٩٤)	ارباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل
<u>٢٣٢٢٣٠٣٣</u>	<u>١٢٤٤١٥٣</u>	الأخر منقولة للارباح المدورة نتيجة البيع
		رصيد نهاية الفترة/ السنة

## (١٧) القوائد الدائنة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣٠ أيلول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥
دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)
٨٠٦٨٥٠٠٦١	٨٠٧٠٧٣٥٨
٦١٧٣٩٨٣٣	٦٠٢٨٣٩١٥
١١٥٦٢	٤٠٧٠٣٧
١٠٨٧٢٤٧٦	١٠٧٩٧٦٢١
٢١٥٤٢١	٢٣٧٨١٩
٩٩٢٧٦	٦٧١٩٨
١٣٠٤٨٠٦٦٤	١٦٠١٤٩٩٣
٢٦٠٥٧٠٥٦٢	١٩٠٧٨٨٤٠٠
١١٢٠٦٧٤٨٥٥	١٠٧٤٠٤٣٤١

تسهيلات ائتمانية مباشرة:

حسابات جارية مدينة  
قروض و كمبيالات  
تاجير تمويلي  
بطاقات الائتمان  
حسابات هامش الوساطة  
أرصدة لدى بنوك مركزية  
أرصدة وإيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية  
موجودات مالية أخرى بالكلفة المطفأة

## (١٨) القوائد المدينة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣٠ أيلول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥
دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)
٤٠٦٦٢٨٨٩	٤٠١٧٩٠٣٧
١٠٩٧٧١٤٨	٧٧٧٠٧٨٧
١٠٧٦٥٢٣٨	١٠٤٨٧٢٨٦
٢١٠٧٥٨٩٢٨	٢٠٢٦٥٩٢٣
٦٩٣٩١٣	١٠١١٦٢٦٨
٣٠٨٦٣٤٢	١٠٧٨٩٦٨٩
٢٠٤٢٦٥١٤	٢٠٣٩٣٥١٨
٣٦٠٣٧٠٩٧٢	٣٢٠٠٩٥٠٨

ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية

ودائع عملاء:

حسابات جارية وتحت الطلب  
ودائع توفير  
ودائع لأجل وخاضعة لإشعار

تأمينات نقدية

أموال مقترضة

رسوم ضمان الودائع

المجموع

## (١٩) أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل (غير مدققة)

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

المجموع	عوائد توزيعات أسهم	(خسائر) غير مُتحققة	(خسائر) أرباح مُتحققة	٣٠ أيلول ٢٠١٥
دينار	دينار	دينار	دينار	أسهم شركات سندات صناديق استثمارية المجموع
٦٣٢٠٤٤٣ (٢٦٦) (٣٥٩٠٣٩٥)	٢٠١٨٠٧٩٨ - -	(١٠٢٧٥٠٣٣٠) (٢٦٦) (٣٥٩٠٣٩٥)	(١١١٠٢٥) - -	
٢٧٢٠٧٨٢	٢٠١٨٠٧٩٨	(١٠٦٣٤٠٩٩١)	(١١١٠٢٥)	
٩٢٢٠٤٠٩ ٨٢١٤ ٨٢٨٠٣٨	٢٠٢٤٤٠٦٤ - -	(١٠٦٤٢٠٩٣٧) ٨٢١٤ ٨٢٨٠٣٨	٣٢١٠٢٨٢ - -	٣٠ أيلول ٢٠١٤ أسهم شركات سندات صناديق استثمارية المجموع
١٠٧٦٨٠٦٦١	٢٠٢٤٤٠٦٤	(٧٩٦٠٦٨٥)	٣٢١٠٢٨٢	

(٢٠) حصة السهم من ربح الفترة (غير مدققة)

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

للتسعة أشهر منتهية في		لثلاثة أشهر منتهية في		
٣٠ أيلول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	٣٠ أيلول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	
دينار	دينار	دينار	دينار	
٣١٦٤٢٠٧٢	٣٠٧٨٩٧٣٦	١١٠٧٤٦٠٧	١٠١٣٠٥٩٣	ربح الفترة
١٦٠٠٠٠٠٠٠	١٦٠٠٠٠٠٠٠	١٦٠٠٠٠٠٠٠	١٦٠٠٠٠٠٠٠	المتوسط المرجح لعدد الأسهم
فلس/دينار	فلس/دينار	فلس/دينار	فلس/دينار	
٠/١٩٨	٠/١٩٢	٠/٦٩	٠/٦٣	

ان الحصة المخفضة للسهم من ربح الفترة مساوية للحصة الاساسية للسهم من ربح الفترة حيث لم يتم البنك باصدار أي ادوات مالية قابلة للتحويل الى اسهم والتي سيكون لها تأثير على حصة السهم من ربح الفترة.

(٢١) النقد وما في حكمه في نهاية الفترة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣٠ أيلول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	
دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	
١٦٤٢٦٧٠٧٩	١٨٦٠٠١٣٥٦	نقد وارصدة لدى بنوك مركزية تستحق خلال ثلاثة اشهر
٢٨٦٠٧١٩٧٤	١٨٢٥٣٩٩٣١	يضاف: ارصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية تستحق خلال ثلاثة اشهر
٢٥٤١٤٤٨٧٢	٣١٣٠١٠٥٥٦	ينزل: ودائع البنوك والمؤسسات المصرفية التي تستحق خلال ثلاثة اشهر
٧٤٤٤٥٠٠	٧٤٤٤٥٠٠	ارصدة مقيدة السحب
١٨٨٧٤٩٦٨١	٤٨٠٨٦٢٣١	المجموع

(٢٢) معاملات مع أطراف ذات علاقة

تشمل القوائم المالية المرحلية الموحدة القوائم المالية للبنك والشركات التابعة التالية:

رأس مال الشركات			
٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	نسبة الملكية %	اسم الشركة
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)		
٥٠٠٠٠٠٠	٥٠٠٠٠٠٠	١٠٠	الشركة الوطنية للخدمات المالية محدودة المسؤولية
١٥٠٠٠٠٠	١٥٠٠٠٠٠	١٠٠	الشركة الوطنية للأوراق المالية المساهمة الخاصة
١٠٠٠٠٠٠	١٠٠٠٠٠٠	١٠٠	شركة تملك للتاجير التمويلي

قام البنك بالدخول في معاملات مع الشركات التابعة ومع كبار المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة والادارة العليا ضمن النشاطات الاعتيادية للبنك وباستخدام اسعار الفوائد والعمولات التجارية. ان جميع التسهيلات الائتمانية للأطراف ذات العلاقة تعتبر عاملة ولم يؤخذ لها أي مخصصات.

فيما يلي ملخص المعاملات مع جهات ذات علاقة خلال الفترة:

المجموع		الجهات ذات العلاقة			
٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	أخرى*	الإدارة التنفيذية العليا	أعضاء مجلس الإدارة وذوي الصلة بأعضاء المجلس	
(منققة)	(غير منققة)				
<b>بنود داخل قائمة المركز المالي</b>					
٥٦١١٩٧٤٤	٦٤٣٤١٨٧١	١١٠١٦٦٥٥	٥١٨٤٢٦٦٩	٤٨١٤٠٩٤٧	تسهيلات مباشرة
٣٩٠٣٤٣٦	٤٠٦١٤٨٣٩	١١٠٦٣١٧٢	١٤٠٧٩٦٢	٢٨١٤٣٧٠٥	ودائع لدى البنك
٣٦١٧٩٤٦٣	٣٥٠٦٢٣٥٣	-	-	٣٥٠٦٢٣٥٣	التأمينات النقدية
<b>بنود خارج قائمة المركز المالي</b>					
٢٣٩٢٧٨٠	١٦٦٢٩٧٣٥	١٠٣٧٢٤	-	١٠٣٧٢٤	تسهيلات غير مباشرة
<b>بنود قائمة الدخل</b>					
١٤٩٩٤٥	٢٣٩٩٩٣	٦١٩٦٨٦	٢١٣٨٥١	١٧٠٦٤٥٦	فوائد وعمولات دائنة
٥٨٦٤٠٣	١٧١٧٧٣٤	٣٤١٢٨٤	٥١٤٥٠	١٣٢٥٠٠٠	فوائد وعمولات مدينة

\* تشمل الجهات الأخرى باقي موظفي البنك والأقارب حتى الدرجة الثالثة.

- تتراوح أسعار الفائدة الدائنة على التسهيلات بالدينار الأردني بين ٣٥٪ إلى ٨٥٪.
- تتراوح أسعار الفائدة الدائنة على التسهيلات بالعملة الأجنبية بين ١٩٨٪ إلى ٧٪.
- تتراوح أسعار الفائدة المدينة على الودائع بالدينار الأردني بين ٥٪ إلى ٢٥٪.
- تتراوح أسعار الفائدة المدينة على الودائع بالعملة الأجنبية صفر٪ إلى ٢٥٪.

بلغت الرواتب والمكافآت والمنافع الأخرى للإدارة التنفيذية العليا ما مجموعه ٢٩٤٨٦٠١ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥، مقابل ٢٣٤٧٨٣٣ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٤.

### (٢٣) معلومات قطاعات الأعمال

#### ١. معلومات عن أنشطة البنك:

- يتم تنظيم البنك لأغراض إدارية من خلال أربعة قطاعات أعمال رئيسية وفقا للتقارير المرسلة الى صانع القرار الرئيسي لدى البنك.
- حسابات الأفراد: تشمل متابعة ودائع العملاء الأفراد ومنحهم التسهيلات الائتمانية والبطاقات الائتمانية وخدمات أخرى.
- حسابات المؤسسات: تشمل متابعة الودائع و التسهيلات الائتمانية الممنوحة للعملاء والخدمات المصرفية الأخرى الخاصة بالعملاء من المؤسسات.

الخزينة: يشمل هذا القطاع تقديم خدمات التداول والخزينة وإدارة أموال البنك.

فيما يلي معلومات عن قطاعات أعمال البنك موزعة حسب الأنشطة:

التجزئة والأعمال الصغيرة	الأعمال والمؤسسات	الخزينة والاستثمارات	أخرى	٣٠ أيلول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٦٧,٣٢٧,٣٤٨	٢١,٠٢٢,٨٢٤	٤٠,١٩٢,٠٢٥	١,٧٤٠,٣٣٣	١٣٧,٢٣٣,٧٦٣	١٣٠,٢٨٢,٥٣٠	إجمالي الإيرادات
(٢,٦١٢,٤٠٢)	(٣٧,٥٩٨)	-	-	(٣,٠٢٣,٣٥٠)	(٢,٦٥٠,٠٠٠)	مخصص تكلي التسهيلات الائتمانية المباشرة
-	-	-	-	(٨٨٦,٢٥٠)	-	مخصص تكلي موجودات مالية بالكلفة المطفأة
٥١,٦٠٦,٦٧٧	١٤,٣٧٩,٦٩٧	٢٧,٨٩٦,٣١٥	١,٧٤٠,٣٣٣	٩٦,٨٧٤,١٩١	٩٥,٦٢٣,٠٢٢	نتائج أعمال القطاع
				٥٠,٢١٩,٢٧٨	٥٠,٨٩٤,٠٤٩	مصاريف غير موزعة
				٤٦,٦٥٤,٩١٣	٤٤,٧٢٨,٩٧٦	الربح قبل الضرائب
				(١٥,٠١٢,٨٤٠)	(١٣,٩٣٩,٢٤٠)	ضريبة الدخل
				٣١,٦٤٢,٠٧٣	٣٠,٧٨٩,٧٣٦	الربح للفترة
				٣,٥٠٩,٨٩٦	٥,٩٣٤,٣٦٢	معلومات أخرى
				٤,٦٠٩,١٥٧	٤,٦٨١,٤١٣	مصاريف رأسمالية
						الاستهلاكات والاطفاءات
				٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	
				دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٧٣,٠٩٨٩,٦٢١	٣٩٨,٧٩٨,٦١٨	١,٢٥٧,٠٤٣,٤٦٨	١٣٧,٨٦٤,٣٧٢	٢,٣٥٣,١٣٩,١١٤	٢,٣٢٤,٦٩٦,٠٧٩	إجمالي موجودات القطاع
٧٦٥,٨٦٧,٢٤٦	٤٤٣,٦٣٦,٣٢٦	٩٣٩,٧١٨,١٧١	٧٠,٤٠٣,٤٩٨	٢,٠٦١,٣٢٧,١٢٦	٢,٢٢١,٩٦٥,٢٤١	إجمالي مطلوبات القطاع

## ٢. معلومات التوزيع الجغرافي

يمثل هذا القطاع التوزيع الجغرافي لأعمال البنك، يمارس البنك نشاطاته بشكل رئيسي في المملكة التي تمثل الأعمال المحلية وكذلك يمارس البنك نشاطات دولية في الشرق الأوسط، أوروبا، آسيا، أمريكا والشرق الأدنى التي تمثل الأعمال الدولية.

فيما يلي توزيع إيرادات وموجودات البنك ومصاريفه الرأسمالية حسب القطاع الجغرافي:

المجموع	داخل المملكة	خارج المملكة	المجموع	داخل المملكة	خارج المملكة	
٣٠ أيلول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	٣٠ أيلول ٢٠١٥	٣٠ أيلول ٢٠١٥	
دينار (غير مدققة)	دينار	دينار	دينار (غير مدققة)	دينار	دينار	
١٣٧,٢٣٣,٧٦٣	١١٩,٩٥٤,٨٦٤	١٧,٢٧٨,٨٩٩	١٣٠,٢٨٢,٥٣٠	١١٦,٧٩٥,٦٥٩	١٣,٤٨٦,٨٧١	إجمالي الإيرادات
٣,٥٠٩,٨٩٦	٢,٤١٨,٥٠٠	١,٠٩١,٣٩٦	٥,٩٣٤,٣٦٢	٥,٠٥٨,٠٧٥	٨٧٦,٢٨٧	النفقات الرأسمالية
المجموع	داخل المملكة	خارج المملكة	المجموع	داخل المملكة	خارج المملكة	
٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣٠ أيلول ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار	دينار	دينار (غير مدققة)	دينار	دينار	
٢,٣٥٣,١٣٩,١١٤	١,٨٨٤,٣٨٥,٥٠٠	٤٦٨,٧٥٣,٦١٤	٢,٣٢٤,٦٩٦,٠٧٩	١,٨٩٩,٩٠٠,٩٠٤	٤٦٨,٧٩٥,١٧٥	مجموع الموجودات

(٢٤) ارتباطات والتزامات محتملة

أ- ارتباطات والتزامات ائتمانية:

٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٢٦١٥٢٣٤٩٢	١٥٨٥٦٢٠٢١	اعتمادات:
٨٢١٦١٥٦٦	٤٠٠٨٩٥١٦	- واردة
١٣٧٦٦٦٠٦٣	٨٨٣٠٢٩٨	- صادرة
		قبولات
		كفالات:
١٦٧٦٧٨٤٥	١٤٩٥٧٠٩٢	- دفع
١٨٣٥٩٥٤١	١٤٤٥٨٥٩٣	- حسن تنفيذ
١٧٥٥٠٠٩٦	١٩٦٢٠٩٠٢	- اخرى
٨٩٢٣٥٧٦٠	١٢٢٧٧١٤٦٥	سقوف تسهيلات ائتمانية مباشرة غير مستغلة
٤٩٩٣٦٤٣٦٣	٣٧٩٢٨٩٨٨٧	

ب- التزامات تعاقدية:

٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣٠ أيلول ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٤١٢٠٧٧	٥٦٩٩٢٨	عقود شراء ممتلكات ومعدات

(٢٥) القضايا المقامة على البنك

بلغت القضايا المقامة على البنك وذلك ضمن النشاط الطبيعي مبلغ ٤٤١٧٩٩٤٠ دينار و ٣٨٧٨٤٢٥٢ دينار كما في ٣٠ ايلول ٢٠١٥ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ على التوالي وفي تقدير ادارة البنك والمستشار القانوني ان المخصصات المقطعة لقاء هذه القضايا تعتبر كافية.

بلغت المخصصات المعدة لجزاء القضايا ٥٤٩٦٠١٦ دينار و ٥١١٦٦٩ دينار كما في ٣٠ ايلول ٢٠١٥ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ على التوالي.

(٢٦) الأرباح الموزعة والمدورة

يبلغ رأس المال المكتتب به (المدفوع) ١٦٠.٠٠٠.٠٠٠ دينار موزعة على ١٦٠.٠٠٠.٠٠٠ سهم قيمة السهم الاسمية دينار واحد كما في ٣٠ ايلول ٢٠١٥ مقابل ١٢٥.٠٠٠.٠٠٠ دينار موزعة على ١٢٥.٠٠٠.٠٠٠ سهم قيمة السهم الاسمية دينار واحد ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

اقرت الهيئة العامة في اجتماعها العادي المنعقد بتاريخ ١٢ نيسان ٢٠١٥ توزيع ارباح بنسبة ١٣٪ من القيمة الاسمية للسهم الواحد، كما اقرت الهيئة العامة باجتماعها غير العادي والمنعقد بنفس التاريخ زيادة رأس مال البنك الى ١٦٠.٠٠٠.٠٠٠ دينار وذلك عن طريق رسملة مبلغ ٣٥.٠٠٠.٠٠٠ دينار من الارباح المدورة وتوزيعها على المساهمين كاسهم مجانية بنسبة ٢٨٪ للسهم.

## (٢٧) الاحتياطات القانونية

لم يتم البنك بإقتطاع الاحتياطات القانونية حسب احكام قانون الشركات حيث ان هذه القوائم مرحلية.

## (٢٨) معايير التقارير المالية الدولية والتفسيرات الجديدة والتعديلات الصادرة وغير النافذة بعد

تم إصدار معايير مالية جديدة ومعدلة حتى ٣٠ أيلول ٢٠١٥ إلا أنها غير ملزمة حتى الآن ولم تطبق من قبل البنك:

معياري التقارير المالية الدولي رقم (١٥) الإيرادات من العقود مع العملاء  
يبين معيار رقم (١٥) المعالجة المحاسبية لكل انواع الإيرادات الناشئة من العقود مع العملاء، وينطبق هذا المعيار على جميع المنشآت التي تدخل في عقود لتوريد الخدمات والبضائع للعملاء باستثناء العقود الخاضعة لمعايير اخرى مثل معيار المحاسبة الدولي رقم (١٧) الاجارات.

يحل هذا المعيار بدلاً من المعايير والتفسيرات التالية:

- معيار المحاسبة الدولي رقم (١١) عقود الانشاء
- معيار المحاسبة الدولي رقم (١٨) الإيراد
- تفسير لجنة معايير التقارير (١٣) برامج ولاء العملاء
- تفسير لجنة معايير التقارير (١٥) اتفاقيات انشاء العقارات
- تفسير لجنة معايير التقارير (١٨) عمليات نقل الاصول من العملاء
- التفسير (٣١) الإيراد - عمليات المقايضة التي تنطوي على خدمات اعلانية.

يجب تطبيق المعيار للفترات التي تبدأ في أو بعد ١ كانون الثاني ٢٠١٨ مع السماح بالتطبيق المبكر.

## معياري التقارير المالية الدولي رقم (٩) الادوات المالية

قام مجلس معايير المحاسبة الدولية بإصدار معيار التقارير المالية الدولي رقم ٩ "الادوات المالية" بكامل مراحلته خلال تموز ٢٠١٤، ويبين هذا المعيار المعالجة المحاسبية لتصنيف وقياس الموجودات المالية والالتزامات المالية وبعض العقود لبيع أو شراء الادوات غير المالية. وقد تم إصدار هذا المعيار لاستبدال معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ "تصنيف وقياس الادوات المالية". قام البنك بتطبيق المرحلة الأولى من معيار التقارير المالية الدولي رقم ٩ كما صدرت خلال العام ٢٠٠٩، وكان التطبيق الأولي للمرحلة الأولى في ١ كانون الثاني ٢٠١١ وسيقوم البنك بتطبيق معيار التقارير المالية الدولي رقم ٩ الجديد بتاريخ التطبيق الالزامي في ١ كانون الثاني ٢٠١٨ والذي سيكون له أثر على تصنيف وقياس الموجودات المالية.

طريقة حقوق الملكية في القوائم المالية المنفصلة (تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٧ و معيار التقارير المالية الدولي رقم ١)

قام مجلس معايير المحاسبة الدولية خلال شهر آب ٢٠١٤ بتعديل معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٧ (القوائم المالية المنفصلة) والذي أتاح للمنشآت خيار اتباع طريقة حقوق الملكية في محاسبة الاستثمارات في الشركات التابعة والحليفة والشركات تحت السيطرة المشتركة كما هو موضح في معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٨. كما تم اجراء تعديل آخر على معيار التقارير المالية الدولي رقم ١ والذي يسمح للمنشآت التي تتبع طريقة حقوق الملكية من تطبيق الاستثناء الوارد في معيار التقارير المالية الدولي رقم ١ والخاص بعمليات الاندماج قبل تاريخ التملك.

يتم تطبيق هذه المعايير اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠١٦، كما يجب تطبيقها بأثر رجعي مع السماح بالتطبيق المبكر.

## معيار المحاسبة الدولي رقم (١) عرض القوائم المالية - (تعديلات)

تشمل هذه التعديلات تحسينات محدودة تتركز على الأمور التالية:

- الجوهرية
  - التصنيفات والتجميع
  - هيكل الايضاحات
  - الافصاح عن السياسات المحاسبية
  - عرض بنود الدخل الشامل الآخر الناتجة عن الاستثمارات التي تتبع طريقة حقوق الملكية.
- لا يتوقع أن تؤثر هذه التعديلات على المركز المالي أو الأداء المالي للبنك. لا يتوقع البنك أن يكون لهذه التعديلات أثر جوهري على ايضاحات القوائم المالية للبنك
- يتم تطبيق هذه المعايير اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠١٦، مع السماح بالتطبيق المبكر.

تعديلات على معيار التقارير المالية الدولي رقم (١٠) ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨) - المنشآت الاستثمارية

تعرض هذه التعديلات الأمور التي قد تنتج من أثر تطبيق الإستثناء من متطلبات التوحيد للمنشآت التي ينطبق عليها تعريف المنشأة الاستثمارية وتوضح الأمور التالية:

- ينطبق الإستثناء من متطلبات التوحيد على الشركة الام التابعة لمنشأة استثمارية، عندما تقوم المنشأة الاستثمارية بقياس وتقييم جميع استثماراتها في الشركات التابعة على أساس القيمة العادلة.
- يتم توحيد القوائم المالية للشركة التابعة التي لا ينطبق عليها تعريف المنشأة الاستثمارية وتقوم بتقديم خدمات للمنشأة الاستثمارية. ويتم قياس وتقييم جميع الاستثمارات في الشركات التابعة الأخرى على أساس القيمة العادلة.
- تطبيق طريقة حقوق الملكية من قبل المنشآت التي لا ينطبق عليها تعريف المنشأة الاستثمارية والتي تملك حصة في شركة حليفة أو مشاريع مشتركة والتي ينطبق عليها تعريف المنشأة الاستثمارية: تسمح التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨) الاستثمارات في الشركات الحليفة والمشاريع المشتركة - للمستثمر عند اتباع طريقة حقوق الملكية بالإبقاء على الطريقة المتبعة من قبل المنشآت الاستثمارية الحليفة أو المشاريع المشتركة عند قيامها بقياس وتقييم استثماراتها في الشركات التابعة على أساس القيمة العادلة.

يتم تطبيق هذه التعديلات على المعايير اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠١٦.